



HRADEC KRÁLOVÉ

STATUTÁRNÍ MĚSTO HRADEC KRÁLOVÉ, ČESKOSLOVENSKÉ ARMÁDY 408, 502 00 HRADEC KRÁLOVÉ

ODBOR KULTURY, SPORTŮ A CESTOVNÍHO RUCHU MAGISTRÁTU MĚSTA

Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí dotace z „Fondu na podporu veřejně prospěšných projektů“ č. smlouvy 2019/1255

uzavřená podle ustan. § 10a zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů a ust. § 159 a násl. zákona č. 500/2004 Sb., správního řádu, ve znění pozdějších předpisů

v souladu s ustan. § 35 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů

I. Smluvní strany

Poskytovatel dotace:

Statutární město Hradec Králové

zastoupené: Mgr. Aleš Mokren, vedoucí odboru
sídlo: Československé armády 408, 502 00 Hradec Králové
IČ: 00268810
bankovní spojení: Komerční banka Hradec Králové
číslo účtu: 35-6523730237/0100

(dále jen poskytovatel)

Příjemce dotace:

Tělocvičná jednota Sokol Hradec Králové

zastoupený: [REDACTED]
sídlo/adresa: Eliščíno nábřeží 777/5, 500 03 Hradec Králové 3
IČ/datum narození: 13586475
bankovní spojení: [REDACTED]
číslo účtu: [REDACTED]

(dále jen příjemce)

II. Předmět smlouvy

Poskytovatel na základě usnesení Zastupitelstva města Hradce Králové č. ZM/2019/313 ze dne 25.6.2019 poskytne za podmínek dle této smlouvy příjemci neinvestiční dotaci na sportovní akce ve výši **73 000 Kč** na účely vymezené v čl. III. této smlouvy.

III. Účel dotace

Dotace je určena výhradně k úhradě nákladů na realizaci níže uvedených sportovních akcí specifikovaných v předložené Žádosti o dotaci č. j. MMHK/078643/2019.

WWW.HRADEC.KRALOVE.ORG

Dotace celkem
z toho

73 000 Kč

1) Otužilecké Labe 2019 – dálkové a zimní plavání **5 000 Kč**

Doba trvání akce (příprava a realizace): od 30.4.2019 do 31.12.2019

Termín realizace akce: 30.11.2019

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na sportovní akci 1 činí:
60 000 Kč

1. neinvestiční dotace celkem 5 000 Kč

Vymezení nákladových položek, které lze z dotace hradit: *ceny, diplomy, medaile, spotřební materiál, tisk, ozvučení akce, dohody o provedení činnosti.*

2) Hradecké memoriály - atletika **20 000Kč**

Doba trvání akce (příprava a realizace): od 1.7.2019 do 31.12.2019

Termín realizace akce: 5.9.2019

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na sportovní akci 2 činí:
120 740 Kč

1. neinvestiční dotace celkem 20 000 Kč

Vymezení nákladových položek, které lze z dotace hradit: *speciální náčiní, značení met a výsečí, vybavení sektorů, kancelářský materiál, příprava stadionu, servisní činnosti, servis časomíry, větroměru a startovacího zařízení, náklady na propagaci, finanční odměny závodníkům, mzdy zaměstnanců, dohody o provedení práce – rozhodčí, moderátor, organizační pracovník, správce techniky závodu, věcné odměny.*

3) Nejrychlejší Hradečák - atletika **8 000 Kč**

Doba trvání akce (příprava a realizace): od 1.7.2019 do 31.12.2019

Termín realizace akce: 3.10.2019

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na sportovní akci 3 činí:
45 000 Kč

1. neinvestiční dotace celkem 8 000 Kč

Vymezení nákladových položek, které lze z dotace hradit: *odměny, medaile, diplomy, propagační předměty, náklady na propagaci – rozhlas, tiskoviny, dohody o provedení práce – rozhodčí, moderátor, organizační pracovník, správce techniky závodu.*

4) Říver Labe 2019 – dálkové a zimní plavání **5 000 Kč**

Doba trvání akce (příprava a realizace): od 30.4.2019 do 31.12.2019

Termín realizace akce: 1.12.2019

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na sportovní akci 4 činí:
50 000 Kč

1. neinvestiční dotace celkem 5 000 Kč

Vymezení nákladových položek, které lze z dotace hradit: *ceny, diplomy, medaile, spotřební materiál, tisk, ozvučení akce, dohody o provedení činnosti.*

5) Sokol cup 2019 – taekwondo

15 000 Kč

Doba trvání akce (příprava a realizace): od 1.1.2019 do 31.12.2019

Termín realizace akce: od 5.10.2019

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na sportovní akci 5 činí: 205 000Kč

1. neinvestiční dotace celkem 15 000 Kč

Vymezení nákladových položek, které lze z dotace hradit: *pronájem sportovní haly, náklady na pořadatele a rozhodčí.*

6) Mistrovství republiky a Nominační závod v kanoistickém maratonu 5 000 Kč

Doba trvání akce (příprava a realizace): od 1.5.2019 do 31.12.2019

Termín realizace akce: 10.8.2019

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na sportovní akci 6 činí: 30 000Kč

1. neinvestiční dotace celkem 5 000 Kč

Vymezení nákladových položek, které lze z dotace hradit: *ceny, poháry, medaile, materiál, kancelářské potřeby, záchranná služba, stravování*

7) Mezinárodní turnaj Memoriál J. Salona „Akvasalon“ -zápas 15 000 Kč

Doba trvání akce (příprava a realizace): od 1.7.2019 do 31.12.2019

Termín realizace akce: 20. -21.9.2019

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na sportovní akci 7 činí: 76 000Kč

1. neinvestiční dotace celkem 15 000 Kč

Vymezení nákladových položek, které lze z dotace hradit: *poháry, diplomy, medaile, ceny, nájemné, ubytování, stravné, lékárníčka, dohody o provedení práce – rozhodčí, hlasatel, pořadatel, lékař.*

IV. Podmínky poskytnutí a čerpání dotace

1. Poskytovatel poukáže dotaci na účet příjemce do 14 dnů od účinnosti smlouvy.
2. Příjemce se zavazuje naplnit účel a rozsah sportovních akcí stanovený v této smlouvě a v Žádosti o dotaci čj. *MMHK/078643/2019*.
3. Příjemce se zavazuje použít poskytnutou dotaci výhradně k účelům vymezeným v čl. II. a III. této smlouvy.
4. Příjemce se zavazuje použít poskytnutou dotaci na financování účelově vynaložených nákladů vzniklých v době přípravy a konání každé sportovní akce, a dále na financování pořízení dlouhodobého majetku, pokud je uveden v rozpisu investičního příspěvku v čl. III. této smlouvy. Dotace bude použita v souladu s Pravidly města a Dotačním programem podle čl. VIII. odst. 1 této smlouvy.
5. Budou-li skutečně vynaložené uznatelné náklady na sportovní akci 1 nižší než předpokládané uznatelné náklady na sportovní akci 1 stanovené touto smlouvou, vrátí příjemce tu část

dotace, která překročí částku 80 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 1. To znamená, že finanční spoluúčast příjemce musí činit minimálně 20 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 1. Budou-li skutečně vynaložené uznatelné náklady na sportovní akci 2 nižší než předpokládané uznatelné náklady na sportovní akci 2 stanovené touto smlouvou, vrátí příjemce tu část dotace, která překročí částku 80 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 2. To znamená, že finanční spoluúčast příjemce musí činit minimálně 20 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 2. Budou-li skutečně vynaložené uznatelné náklady na sportovní akci 3 nižší než předpokládané uznatelné náklady na sportovní akci 3 stanovené touto smlouvou, vrátí příjemce tu část dotace, která překročí částku 80 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 3. To znamená, že finanční spoluúčast příjemce musí činit minimálně 20 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 3. Budou-li skutečně vynaložené uznatelné náklady na sportovní akci 4 nižší než předpokládané uznatelné náklady na sportovní akci 4 stanovené touto smlouvou, vrátí příjemce tu část dotace, která překročí částku 80 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 4. To znamená, že finanční spoluúčast příjemce musí činit minimálně 20 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 4. Budou-li skutečně vynaložené uznatelné náklady na sportovní akci 5 nižší než předpokládané uznatelné náklady na sportovní akci 5 stanovené touto smlouvou, vrátí příjemce tu část dotace, která překročí částku 80 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 5. To znamená, že finanční spoluúčast příjemce musí činit minimálně 20 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 5. Budou-li skutečně vynaložené uznatelné náklady na sportovní akci 6 nižší než předpokládané uznatelné náklady na sportovní akci 6 stanovené touto smlouvou, vrátí příjemce tu část dotace, která překročí částku 80 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 6. To znamená, že finanční spoluúčast příjemce musí činit minimálně 20 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 6. Budou-li skutečně vynaložené uznatelné náklady na sportovní akci 7 nižší než předpokládané uznatelné náklady na sportovní akci 7 stanovené touto smlouvou, vrátí příjemce tu část dotace, která překročí částku 80 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 7. To znamená, že finanční spoluúčast příjemce musí činit minimálně 20 % ze skutečně vynaložených uznatelných nákladů na sportovní akci 7.

6. Dotace se poskytuje zálohově. Příjemce je povinen vrátit nevyčerpané prostředky dotace na účet poskytovatele uvedený čl. I. této smlouvy s variabilním symbolem čísla smlouvy nejpozději do 31.1.2020.
7. Příjemce dotace je povinen při realizaci projektu zveřejnit důstojným a viditelným způsobem, že projekt byl podpořen Statutárním městem Hradec Králové, zejména zveřejněním logotypu města na webových stránkách projektu. Příjemce je dále povinen užívat na všech svých propagačních materiálech týkajících se podpořeného projektu, jsou-li vydávány, logotyp města s dodržением pravidel jeho zveřejňování, nebo uvést text „S PODPOROU MĚSTA HRADEC KRÁLOVÉ“ nebo „PARTNEREM PROJEKTU JE MĚSTO HRADEC KRÁLOVÉ“.
8. Příjemce je povinen použít dotaci pouze v souladu s platnými právními předpisy, zejména se zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen zákon o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů), zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů (dále jen zákon o finanční kontrole). Příjemce je povinen vést řádné a průkazné účetnictví v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů (dále jen zákon o účetnictví).
9. Příjemce nesmí převést dotaci na jiné právnické či fyzické osoby, pokud se nejedná o přímé úhrady výdajů spojených s podpořenými sportovními akcemi.
10. Příjemce se zavazuje, že veškerý dlouhodobý majetek pořízený byť i jen částečně z poskytnuté dotace neprodá, nepronajme, nedaruje nebo nepřevéde na jinou osobu, a to po dobu 5 let ode dne uvedení tohoto majetku do užívání. Na základě odůvodněné žádosti příjemce může být tato lhůta rozhodnutím poskytovatele zkrácena.
11. Pokud je příjemce plátcem daně z přidané hodnoty (DPH), nesmí prostředky z poskytnuté dotace použít k úhradě DPH, kterou si v souladu se zákonem č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty ve znění pozdějších předpisů (dále jen zákon o DPH) může nárokovat jako odpočet DPH na vstupu.

12. Pokud příjemce použije dotaci k pořízení dodávek, služeb nebo stavebních prací, je povinen postupovat v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění.
13. Příjemce je povinen vést a sledovat výnosy a náklady, resp. příjmy a výdaje, související s podpořeným projektem, akcí nebo činností pro každou sportovní akci průkazně a odděleně ve své účetní evidenci.
14. Originály účetních dokladů prokazující použití dotace označí příjemce viditelně a trvale číslem této smlouvy nejpozději do termínu stanoveného pro předložení finančního vypořádání čerpání a použití dotace. Za účetní doklad není považována zálohová faktura.
15. Příjemce je povinen oznámit poskytovateli všechny významné změny související s podpořeným projektem a s jeho osobou, a všechny okolnosti, které by mohly negativně ovlivnit splnění závazků příjemce vyplývajících z této smlouvy – a to například úpadek příjemce, zahájení insolvenčního řízení proti příjemci jako dlužníku, vstup příjemce do likvidace, přeměnu příjemce nebo jinou situaci směřující k zániku příjemce, a to bez zbytečného odkladu, nejpozději však do 5 dnů ode dne, kdy příslušná okolnost nebo změna nastala. Poskyvatel je oprávněn tuto smlouvu vypovědět v případě, že nastane některý z těchto výpovědních důvodů: bude zahájeno insolvenční řízení proti příjemci jako dlužníku, příslušným soudem bude rozhodnuto o úpadku příjemce, příjemce vstoupí do likvidace, dojde k přeměně příjemce nebo nastane jiná situace směřující k zániku příjemce. Výpovědní lhůta činí 15 dnů a počíná běžet prvním dnem následujícím po doručení výpovědi příjemci. V případě výpovědi je příjemce povinen provést vypořádání dotace (viz článek VI. odst. 1 této smlouvy) a vrátit na účet poskytovatele uvedený v článku I. této smlouvy s variabilním symbolem čísla smlouvy nevyčerpanou část dotace nejpozději do 16 dnů od doručení výpovědi příjemci.
16. Pokud by se údaje, na jejichž základě byla dotace poskytnuta nebo finančně vypořádána ukázaly nepravdivými nebo neúplnými, je příjemce povinen vrátit dotaci ve výši stanovené poskytovatelem na jeho účet s variabilním symbolem čísla smlouvy do 30 dnů od uplatnění tohoto smluvního ustanovení ze strany poskytovatele.
17. Příjemce odpovídá za účelné a hospodárné použití poskytnuté dotace za podmínek dohodnutých v této smlouvě.
18. V případě, že příjemce poruší jakoukoliv povinnost stanovenou touto smlouvou v čl. IV. odst. 2 až 6, odst. 9 až 12 a odst. 15, 16, bude poskyvatel postupovat podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů a rozhodne o uložení odvodu za porušení rozpočtové kázně příjemci.
19. Porušení jakékoliv povinnosti stanovené touto smlouvou v čl. IV. odst. 7, 8, odst. 13, 14 a odst. 17 je považováno za méně závažné porušení povinností. V tomto případě bude poskyvatel postupovat dle ust. § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů a rozhodne o uložení odvodu příjemci ve výši 0,1 % - 10 % z celkové částky poskytnuté dotace.
20. Překročení lhůty pro podání finančního vypořádání čerpání a použití dotace stanovené v čl. VI. odst. 1 nebo odst. 2 této smlouvy o 1 až 10 pracovních dnů je považováno za méně závažné porušení povinností. V tomto případě bude poskyvatel postupovat podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů a rozhodne o uložení odvodu příjemci ve výši 5 % z celkové částky poskytnuté dotace. V případě, že příjemce překročí lhůtu pro podání finančního vypořádání čerpání a použití dotace stanovenou v čl. VI. odst. 1 nebo odst. 2 této smlouvy o více než 10 pracovních dnů, bude poskyvatel postupovat podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů a rozhodne o uložení odvodu příjemci ve výši 100 % z celkové částky poskytnuté dotace.
21. Uložením odvodu příjemci dle ust. § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů není dotčeno právo poskytovatele na náhradu škody, která mu vznikla v důsledku porušení povinností příjemcem.

V. Podpora de minimis (podpora malého rozsahu)

1. Dotace poskytnutá podle této smlouvy je považována za podporu de minimis dle Nařízení komise (EU) č. 1407/2013 ze dne 18. prosince 2013 o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis, zveřejněného v Úředním věstníku Evropské unie č. L 352/1 dne 24. 12. 2013.

2. Příjemce prohlašuje, že všechny informace (vč. prohlášení o propojených osobách) uvedené v čestném prohlášení žadatele o podporu de minimis ze dne 26.4.2019 (které je přílohou žádosti specifikované v čl. III. této smlouvy), jsou stále platné, pravdivé a úplné i k datu podpisu této smlouvy.

VI. Finanční vypořádání dotace

1. Příjemce je povinen vyhotovit a zaslat Odboru kultury, sportu a cestovního ruchu Magistrátu města Hradec Králové finanční vypořádání čerpání a použití dotace nejpozději do **15.1.2020** na příslušném formuláři, který je k dispozici na internetových stránkách Magistrátu města Hradec Králové pod odkazem na výše uvedený odbor nebo si ho lze vyzvednout přímo na tomto odboru. Finanční vypořádání bude obsahovat vyčíslení všech skutečně vynaložených nákladů na realizaci projektu s vyznačením položek hrazených z poskytnuté dotace. Součástí finančního vypořádání budou také kopie všech prvotních účetních dokladů hrazených z poskytnuté dotace včetně dokladů o úhradě – výpisy z bankovních účtů, výdajové pokladní doklady, a barevná fotodokumentace vypovídající o průběhu akce s výjimkou finančního vypořádání celoročních projektů. Příjemce, který vede účetnictví, přiloží k finančnímu vypořádání část účetního deníku nebo hlavní knihy, dokládající zaúčtování veškerých dokladů souvisejících s finančním vypořádáním dotace, opatřenou podpisem oprávněné osoby.
2. Pokud bude v době plnění smlouvy z jakýchkoliv důvodů ustoupeno od realizace sportovní akce či akcí, nebo dojde k jiným závažným změnám oproti skutečnostem uváděným v Žádosti, je příjemce povinen provést finanční vypořádání dotace a vrátit na účet poskytovatele nevyčerpanou část dotace s variabilním symbolem čísla smlouvy, a to buď do 30 dnů od zrušení konání sportovní akce, nebo do 30 dnů od uplatnění tohoto smluvního ustanovení ze strany poskytovatele v případě jiných závažných změn.

VII. Kontrola dotace

1. Příjemce bere na vědomí, že poskytnutá dotace podléhá finanční kontrole dle zákona o finanční kontrole.
2. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli na požádání účetnictví a účetní doklady prokazující řádné a průkazně vedené účetnictví dle zákona o účetnictví a další potřebnou dokumentaci pro ověření způsobu čerpání a využití dotace a pro kontrolu plnění podmínek této smlouvy, a to celé po dobu 5 let, po kterou je příjemce povinen dle § 31 odst. 2 písm. b) a c) zákona o účetnictví uschovávat účetní záznamy a účetní doklady.
3. Bude-li dotace použita v rozporu s touto smlouvou, nebo neprokáže-li příjemce její použití v souladu s touto smlouvou, je povinen poskytnutou dotaci, nebo její část určenou poskytovatelem vrátit na účet poskytovatele s variabilním symbolem čísla smlouvy do 30 dnů od uplatnění této pohledávky ze strany poskytovatele.

VIII. Obecná ustanovení

1. Příjemce prohlašuje, že byl ke dni podpisu této smlouvy řádně seznámen s platným zněním Pravidel statutárního města Hradec Králové pro poskytování finanční podpory veřejně prospěšným projektům, s platným zněním Dotačního programu na podporu – Sportovní akce i s podmínkami poskytnutí a čerpání dotace dle této smlouvy a zavazuje se k jejich plnění.
2. Příjemce prohlašuje, že není v úpadku, není mu známo, že by na něj byl podán návrh na prohlášení konkursu, dále že na jeho majetek nebyl prohlášen konkurs, nebyl zamítnut návrh na prohlášení konkursu pro nedostatek majetku, ani vůči němu nebylo povoleno vyrovnání, ani není v likvidaci. Příjemce dále prohlašuje, že ke dni podpisu této smlouvy není dlužníkem Statutárního města Hradec Králové nebo jím založených či zřízených právnických osob.
3. Vzájemná práva a povinnosti smluvních stran neupravené touto smlouvou se řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění, a dalších právních

předpisů, zejména zákona o finanční kontrole a zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.

4. Smluvní strany souhlasí se zveřejněním údajů vyplývajících z této smlouvy.

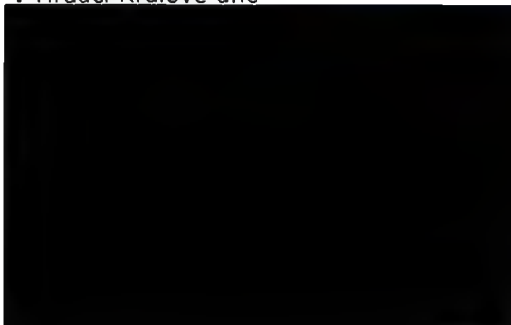
IX. Závěrečná ustanovení

1. Smlouva vstupuje v platnost dnem podpisu obou smluvních stran a účinnosti nabývá dnem uveřejnění v registru smluv.
2. Měnit nebo doplňovat text smlouvy je možné pouze formou písemných dodatků podepsaných oběma smluvními stranami. Možnost měnit smlouvu jinou formou smluvní strany vylučují.
3. Smlouva je vyhotovena ve třech stejnopisech, z nichž jeden je určen pro příjemce a dva pro poskytovatele.
4. Příjemce potvrzuje, že poskytnuté osobní údaje uvedené v této smlouvě jsou přesné a že se jedná o dobrovolné poskytnutí osobních údajů. Příjemce bere na vědomí, že poskytovatel je oprávněn zpracovávat osobní údaje uvedené v této smlouvě za podmínek dle zákona č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů.
5. Smluvní strany prohlašují, že na tuto smlouvu se mj. vztahuje zákon č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), a poskytovatel je dle § 2 cit. zákona subjektem, jehož smlouvy se povinně uveřejňují prostřednictvím registru smluv.
6. Příjemce prohlašuje, že tato smlouva neobsahuje žádná obchodní tajemství. Příjemce prohlašuje, že souhlasí s uveřejněním této smlouvy včetně metadat v registru smluv bez stanovení jakýchkoliv dalších podmínek.
7. Dle § 5 odst. 5 zákona č. 340/2015 Sb., zákon o registru smluv, je k řádnému uveřejnění smlouvy třeba, aby byla uveřejněna způsobem tam stanoveným, a to včetně vyplnění metadat. Smluvní strany se dohodly, že uveřejní metadata v níže uvedeném rozsahu a prohlašují, že uvedený rozsah metadat:
 - a. Statutární město Hradec Králové, Československé armády 408, 502 00 Hradec Králové, IČ: 00268810, ID schránky: bebb2in
 - b. Tělocvičná jednota Sokol Hradec Králové, Eliščíno nábřeží 777/5, 500 03 Hradec Králové 3, IČ: 13586475
 - vymezení předmětu smlouvy: veřejnoprávní smlouva o poskytnutí dotace na sportovní akce
 - cena: 73 000 Kč bez DPH
 - datum uzavření smlouvy: datum podpisu smlouvy poslední smluvní stranou

považují za správný, úplný a v tomto znění plně odpovídající a vyhovující požadavkům zákona o registru smluv.

05. 08. 2019

V Hradci Králové dne



V Hradci Králové dne

05. 08. 2019

